

「楽しかった!初めての多言語対応ボランティア」

—世界に通じる力を育てる—NPO 法人「多言語広場 CELULAS のメルマガ」—第 65 号—

卒業シーズンですね。人生の節目。新たな地でスタートを切る方もいらっしゃるでしょう。

セルラスにも、大学の課程で2月からイギリスに留学し、生活を始めたメンバーからのレポートが届きました。彼女のレポートからは、身構えるような緊張感は全く感じられず、言葉や人にすぐ馴染んで楽しんでいる様子がかがえて、頼もしく感じました。今後のレポートが楽しみです。

さて、2月25日に東京マラソンが行われましたが、今回初めての「チーム・ボランティア」公募でセルラスも選ばれ、当日たくさんのセルラスメンバーが多言語対応ボランティアとして参加しました。

今回は、その参加者のひとり、山岸さんの手記をご紹介します。

外国語に自信がなかったけれど、思い切って一歩踏み出したことで見えたものがありました。

ぜひ、ご一読ください!

【目次】

《1》「人と向き合う」実践の場になった東京マラソンボランティア

神奈川県横浜市在住 山岸さん（家族構成：夫 長男小4 二男小1 三男2才）

《2》セルラス インフォメーション

《1》「人と向き合う」実践の場になった東京マラソンボランティア

神奈川県横浜市在住 山岸さん（家族構成：夫 長男小4 二男小1 三男2才）

過去の東京マラソンのボランティアに参加した経験者のみなさんが、口々に「楽しかった」と感想を述べる“何か”を見つけたいと思い、初めて参加させていただきました。

多言語どころか英語すら自信を持って話すことが出来ない私ですが、セルラスのチームで参加できるということが、私にとって一歩踏み出すきっかけになりました。

実際にやってみると、セルラスの仲間が近くにいるだけで安心感があり、その分、積極的に活動に参加することが出来ました。

ゴールのフィニッシュエリアでの活動は、走り終わった大勢のランナーたちの誘導が主な仕事でした。自分に“English”と書かれたワッペンが付いていることも忘れてしまうくらい日本人ランナーに対応する場面もありましたが、外国人ランナーが来たら積極的にまずは英語で声掛けしました。

とは言え、何度か厄介な場面にも遭遇しました。その一つは救護員の方からのヘルプ依頼でした。

外国人ランナーの方が車いすで救護されている状況で、救護員は車いすを返してほしいが、

外国人ランナーの方にはどうやって帰ってもらえばいいのか分からない、という難問。

早々にお手上げとなり、近くのリーダーにバトンタッチするしかなかった私。

気の利いた言葉が何一つ出てこなかったのが情けなかったです。

多言語スキル以前に人と向き合うことに対しても、状況によっては臆病になってしまうことがあります、

まだまだだなあと感じました。今回のような経験はCDを聞くことや、机に向かう様な語学学習だけでは決して味わうことのできない「人と向き合う」実践の場になりました。

2020年東京オリンピックに向けて、多言語対応ボランティアの戦力になれるように、語学力のスキルアップと同時に「人と向き合う」力をもっと身に着けたいと思います。そのためにピアザをもっと活用し、日常生活でも意識していきたいと思います。

最後に、冒頭に書いたボランティアを「楽しかった」と感じる「何か」について、私自身もやはり楽しかったと感じました。

それは人の役に立ったという爽快感や、仲間と一緒に成し遂げたという達成感がそう感じたように思います。

《2》 セルラス インフォメーション

◆セミナリオ開催◆

セミナリオとは、新年度にその年の活動の方向性と旬な話題を共有し、各地域のピアザからメンバーたちが集う楽しいイベントです。

▼関東

4/15（日）午後 代々木の杜

▼関西

4/22（日）午後 西宮市大学交流センター

お申し込み、お問い合わせは各地域のコーディネーターまたは、本部事務局 03-5333-8202 [E-mail:info@celulas.or.jp](mailto:info@celulas.or.jp) までご連絡ください。

◆セルラスでは機関誌『CELULAS(セルラス)』を発行しています。

このメールマガジンと併せてセルラスの活動内容を楽しく紹介しています。

最新号9号では、「セルラスの目指す世界」について、

当法人の理事長が書いております。

また特集「教えて『あなたの取り組み』」では、

メンバーたちの多言語活動に取り組む中での発見がたくさん掲載されています。

ホームページでもご覧になれますので、ぜひご一読ください。

⇒ <http://www.celulas.or.jp/kikannshi.html>

このメールマガジンは、セルラスの会員をはじめ、これまでセルラスが開催した講演会、セミナーに参加されるなど、

私たちの活動にご興味を寄せいただいた皆さんにお送りしています。

セルラスの多言語活動や異文化体験、楽しい交流の様子などを、より多くの皆さんに知っていただくために発行しています。

日頃の私たちの活動やご家族で参加していただけるイベントや講演会などのお知らせを、月2回の予定でお届けします。